

## قانون حاکم بر استیفادی حقوق بر آفرینش‌های فکری

فرهاد ایران‌پور\*

دانشیار گروه حقوق خصوصی دانشکده حقوق و علوم سیاسی دانشگاه تهران

سپیده منصوری

دانشجوی کارشناسی ارشد حقوق تجارتی- اقتصادی بین‌المللی، پردیس بین‌المللی کیش  
دانشگاه تهران

(تاریخ دریافت: ۱۳۹۳/۵/۲۶ - تاریخ تصویب: ۱۳۹۴/۲/۷)

### چکیده

می‌دانیم اهلیت تمنع خارجی‌ها در حوزه حقوق بر آفرینش‌های فکری تابعی از ساختار این حق خاص و دارای ماهیتی دوگانه است، چراکه این حق در حوزه «نظام حداقلی حمایتی» در حقوق به عنوان یک «حق خصوصی» شمرده می‌شود، اما در حوزه «نظام حداکثری حمایتی» در حقوق به عنوان یک «حق اقتصادی- عمومی» محسوب می‌گردد؛ پس تمنع از آن بسته به شناسایی آن در نظام حقوقی دولت میزبان می‌باشد. و انگهی این پرسش بطرح می‌شود که آیا در مرحله استیفا و اجرای حق نیز قواعد حل تعارض قوانین خاص و ویژه‌ای در این زمینه دارد و اگر این گونه است، این ماهیت دوگانه حق بر آفرینش‌های فکری چگونه در تعیین قانون حاکم بر استیفا و اجرای حق مؤثر است. این مقاله در مقام پاسخ به این پرسش و تدوین نظریه تعارض قوانین در مرحله استیفا و اجرای حق بر آفرینش‌های فکری می‌باشد.

### واژگان کلیدی

اجرای حق بر آفرینش‌های فکری، تعارض قوانین، قانون کشور مبدأ، قانون کشور محل درخواست حمایت، قانون اعمال مستقیم.

## ۱. مقدمه

بر اساس تحلیل انجام شده (ایرانپور، ۱۳۹۱(الف)، ص ۳۵)، به این نتیجه رسیدیم که اهلیت تمنع خارجی‌ها در حوزه حقوق حاکم بر آفرینش‌های فکری به عنوان حقی با ماهیت اقتصادی شمرده می‌شود؛ اگرچه در حوزه «نظام حداقلی حمایتی» در حقوق به عنوان «حقی خصوصی» تلقی می‌گردد، اما در حوزه «نظام حداکثری حمایتی» در حقوق «حقی اقتصادی - عمومی» محسوب می‌شود. بنابراین، تمنع از آن بسته به شناسایی آن در نظام حقوقی دولت میزان می‌باشد. حال این پرسش مطرح می‌شود که آیا در مرحله استیفا و اجرای آن حق که به واقع خود چهره‌ای از اثرباری حق می‌باشد نیز قواعد خاصی وجود دارد یا اینکه بر اساس قواعد حاکم بر ماهیت حق بر آفرینش‌های فکری در حوزه اهلیت تمنع باید به تبیین مبانی قانون حاکم بر این حق در مرحله استیفا پردازیم؟

برای یافتن پاسخ ماهیت قانون حاکم در حوزه استیفا و اثرباری حق، به بررسی آن در دو فصل خواهیم پرداخت. در فصل اول به بررسی «نظریات ناظر به تعیین نقطه ثقل رابطه حقوقی<sup>۱</sup>» و در فصل دوم به بررسی «محدوده و نحوه کارکرد اعمال قانون محل درخواست اعمال حمایت<sup>۲</sup>» می‌پردازیم.

## ۲. نظریات ناظر به تعیین نقطه ثقل رابطه حقوقی

درواقع، این پرسش مطرح می‌شود که آیا این قواعد که در مقام تعیین و شناسایی اهلیت تمنع در مرحله ایجاد حق می‌باشند، می‌توانند به عنوان قواعد حل تعارض در مرحله استیفای حق نیز استفاده شوند؟ برای حقوق‌دانان نیز این سؤال بود که قانون حاکم بر حقوق آفرینش‌های فکری تابع «قانون کشور مبدأ اثر» است یا تابع «قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت»؟ پاسخ به این پرسش در گرو تحلیلی است که از «تعیین مرکز ثقل و مرکز تعیین» این دسته از حقوق صورت می‌گیرد.

### 1. Localisation

#### 2. la lex loci protectioniste

«قانون محل درخواست اعمال حمایت» در یک معنای وسیع نه تنها شامل قانون کشوری است که در آن کشور حق حمایت می‌شود، بلکه شامل کشوری خواهد بود که حق در آنجا موضوع تخطی و تجاوز قرار گرفته است. بنابراین در کشور محل ثبت حق اختراع و یا در کشور محل انتشار اثر، مختص عی نتواند نسبت به طرح دعوى اقدام نماید. همچنین مختص عی نتواند نسبت به کشور دیگری که این حق در آنجا نقض شده است (مانند کبی غیرقانونی)، حق مطالبه حقوق قانونی خود بر اساس «قانون محل درخواست اعمال حمایت» را دارند. در این صورت این کشورها می‌توانند کشور محل درخواست اعمال حمایت شمرده شوند.

به یاد می‌آوریم که در حقوق بین‌الملل خصوصی و به‌ویژه در حوزه حقوق مالی و تحت تأثیر دیدگاه‌های «ساوینی»، همگان بر این باور بوده‌اند که هر حق و هر رابطه حقوقی را باید بر اساس «مرکز ثقل و مرکز تعیین» آن، تابع قانون کشوری دانست که بیشترین و نزدیک‌ترین رابطه را با آن حق دارد (Arminjon P.P., 1940, P.34., Batiffol H et Lagarde P., 1971., p.56., Mayer, 1991., p.87., Niboyet J.P., 1949, P. .98., Niboyet J. P, 1948. P. 59).

این روش به عنوان مبنای جاری در حقوق بین‌الملل خصوصی در حوزه حقوق حاکم بر آفرینش‌های فکری نیز جاری است. روشنی که می‌توان نسبت به آن دو دیدگاه سنتی—مادی و دیدگاه جدید اقتصادی را اعمال نمود.

**۲.۱. تعیین مرکز ثقل رابطه حقوقی بر اساس نظریه تعیین مرکز ثقل سنتی—مادی(عینی)**  
 آنگاه که به تحلیل حقوق مالی در حوزه حقوق بر آفرینش‌های فکری می‌پردازیم، دیدگاه تاریخی—سیاسی و گرایش عمومی به استفاده از عنوان مجازی «مالکیت» (ایرانپور و معلی، ۱۳۸۹، ۴۵) ما را بر آن می‌دارد که در مقام «تعیین مرکز ثقل» این رابطه حقوقی از مبنای «تعیین مرکز ثقل مکانی» (Arminjon, Dalloz, 1940, P. 45., Batiffol H et Lagarde P., 1971., P.56.., Mayer, 2003, p. 23 et 63., J. Montchrestien, 1991.P. 78. Galleux , Jean Christophe, Dalloz, 2003, p. 23 et 63., J. Derruppé, Rep., Internatioanl Dalloze., 1998.P.45 et s.

استفاده کنیم و از این طریق قانون حاکم بر این رابطه را تبیین نماییم.  
 در این تفسیر، «قانون کشور مبدأ» می‌تواند مبنایی برای تعیین قانون حاکم بر حق بر آفرینش‌های فکری در حوزه حق مؤلف شمرده شود.

**۲.۱.۱. صلاحیت قانون مبدأ و مبانی فلسفی آن**  
 این روش تفکر از لحاظ فلسفی و روش‌شناختی، درواقع دارای ویژگی زیر است:  
 رویکرد علی‌گرا، دیدگاه مکانی و روش تاریخی محور، دیدگاه تقلیل‌گرا، مکانیکی—جزء‌نگر و واحدمحور.

**الف) رویکرد علی‌گرا (ایجادگرا)**  
 فیلسوفان در حوزه علوم انسانی از دیرباز تحت تأثیر سنت فلسفی یونان قائل به اعمال قواعد فلسفی علت و معلول بوده‌اند (مصطفی‌یزدی، ۱۳۹۱، ج ۲، ص ۱۳؛ قدردان قرامکی، ۱۳۹۰، ص ۵۷؛ اردستانی، ۱۳۹۱، ج ۱، ص ۱۲۰ به بعد).

ارزش وجودی علت و تقدم زمانی تحقق آن، خود مبنایی بود که حقوق دانان در حوزه حقوق بین‌الملل خصوصی می‌توانستند از این استدلال فلسفی بهره ببرند و بر این باور باشند که اولویت با قانون مبدأ یعنی قانون محل ایجاد اثر و یا قانون محل ثبت اختراع است.

#### ب) دیدگاه مکانی و روش تاریخی

تشابه عنوان و استفاده نظری از مبانی مالکیت در حوزه حقوق حاکم بر آفرینش‌های فکری خود مبنایی بود که در حقوق بین‌الملل خصوصی نیز از مبانی جاری در مالکیت بهره برده، مرکز تقل رابطه حقوقی را در محل ایجاد رابطه مالکیت تعیین نمایند. حکومت «قانون محل وقوع مال» و «قانون محل وقوع عقد» چهره‌ای از این رویکرد است (ایرانپور، ۱۳۹۰، ص ۲۰ به بعد).

#### ج) دیدگاه تقلیل‌گر، مکانیکی جزء‌نگر و واحد محور

این روش تفکر، درواقع سطح روابط حقوقی پیچیده در حوزه حقوق بر آفرینش‌های فکری را به سطح روابط ساده و مکانیکی در حوزه روابط قراردادی و مالکیت سنتی تقلیل می‌دهد و به حقوق آفرینش‌های فکری به عنوان جزئی حقوقی و بدون توجه به کارکرد و غایت اقتصادی آن توجه می‌کند. باری این رویکرد با انتقاد جدی روبروست.

#### ۲.۱. انتقاد بر حکومت قانون کشور مبدأ

منتقدان بر قانون کشور مبدأ بر این باورند که اصولاً قانون کشور مبدأ نمی‌تواند تعیین نقطه تقل روابط حقوقی را به صورت «منطقی و واقعی» عرضه نماید؛ چراکه جز در خصوص «نشانه‌های مبدأ جغرافیایی» که مرکز تقل روابط حقوقی به صورت واقعی به محل معینی ارتباط دارد، بقیه موارد جاری در حوزه حقوق بر آفرینش‌های فکری، ارتباط آن با محل و مکان می‌تواند بسیار اتفاقی و بر اساس اراده شخص صاحب حق در حوزه ادبی و در حوزه صنعتی و بدون ارتباط واقعی<sup>۱</sup> به خود محل تعیین گردد (J.J. Fawcett & P.Torremans., Oxford., 1998.P. 345., Richard Fentiman., 2005,P. 23

۱. برای مثال، نویسنده می‌تواند محل اولین انتشار اثر را به صورت ارادی انگلستان و یا تاجری محل ارائه طرح صنعتی خود را فرآنse اختیار کند و بر این اساس در مقام تعیین ارادی عناصر ارتباطی برآید و از این طریق از مزایای حقوق کشور معینی بهره ببرد. بنابراین، نحوه و دایرة حمایت بسته به اراده صاحب اثر است و این امر سبب می‌شود که اشخاص بتوانند از محیط‌های قانونی موجود به نفع خود به صورت غیرعقلایی و بدون ارتباط با حق ایجادشده، بهره ببرند. همچنین ممکن است در حوزه حقوق مالکیت صنعتی چند ثبت در زمان واحد صورت پذیرد، در این صورت همواره این تردید وجود دارد که قانون کشور مبدأ کدام قانون خواهد بود؟

این ایراد سبب می‌شود که «کشور مبدأ» نتواند به صورت منطقی و جهانی نسبت به حقوق بر آفرینش‌های فکری ادعای صلاحیت نماید؛ پس شایسته است که به مبانی تعیین «مرکز ثقل اقتصادی» عنایت شود.

## ۲.۲. تعیین مرکز ثقل رابطه حقوقی بر اساس نظریه تعیین مرکز ثقل اقتصادی<sup>۱</sup> (کارکردگرا)

در این تفسیر باید بر این باور بود که «قانون محل درخواست اعمال حمایت» نسبت به حمایت از حقوق بر آفرینش‌های فکری صلاحیت دارد.<sup>۲</sup> (J.J. Fawcett & P.Torremans, Oxford., 1998.P.345., Richard Fentiman., Oxford and Portland., 2005., P.34

### ۲.۲.۱. مبانی فلسفی

این رویکرد مبنی بر حکومت «قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت» با مبانی فلسفی اتخاذ شده در حوزه حقوق بر آفرینش‌های فکری نیز سازگار است. در این حوزه، این گونه از حقوق دارای خصوصیات زیر می‌باشد:

اقتصادی\_ کارکردگرا (غايتگرا)؛ ساختارگرا و کلگرا؛ کثرت محور.

#### الف) اقتصادی\_ کارکردگرا (غايتگرا)

این دسته از حقوق دارای کارکرد خاص اجتماعی است که در حوزه صنعتی وجه غالب آن وصف اقتصادی آن می‌باشد، حال آنکه در حوزه حقوق بر آفرینش‌های ادبی و هنری کارکرد فرهنگی و هنگاری وصف غالب آن است؛ اگرچه جنبه‌های اقتصادی این حقوق نیز همواره محل توجه جدی بوده است. پس شناسایی این حقوق و تعریف دامنه آن خود تابعی از اهداف و غایبات اجتماعی است و بر همین اساس بایستی در تحلیل آن رویکردی کارکردگرا و غایتگرا داشته باشیم.

---

#### 1. Economic localization on material basis

در این نوع از تعیین مرکز ثقل اقتصادی، هدف کشف نقطه تمکز اقتصادی هر رابطه حقوقی است. برای مثال در حوزه قرارداد بیع می‌توان بر این باور بود که انتقال مالکیت مبیع (در مقابل ثمن) به عنوان هدف اصلی از انعقاد قرارداد بیع می‌باشد و لذا محل تمکز اقتصادی در عقد بیع همانا در کشور محل وقوع مبیع است.

۲. در این راستا، همچنین می‌توان از ماده ۲-۵ کنوانسیون برن بهره برد.

### ب) ساختارگرا، کلگرا و کثرت محور

از طرفی این حق در یک ساختار منسجم از حقوق اقتصادی و اجتماعی معنا پیدا می‌کند و خود تابعی از کل ساختار حقوقی هر کشور است. این رویکرد به عنوان رویکرد ساختارگرا و کلگرا در مقابل رویکرد سنتی جزء‌نگر و خاص محور تلقی می‌شود و امروزه در حوزه‌های اقتصادی و دارای قابلیت تحلیل اقتصادی به کار می‌رود.

این ماهیت اقتصادی و هنجاری خاص در حقوق بر آفرینش‌های فکری سبب می‌شود که نظام حمایتی در آن «کثرت‌گرا» باشد و این امکان وجود دارد که بر اساس تعدد کشورهای «محل درخواست اعمال حمایت» نظامهای حقوقی حمایتی متفاوتی را برای صاحبان حقوق درنظر گیرند؛ رویکردی جهانی و کثرت‌گرا.

پس مبنای تعیین مرکز ثقل در حوزه حقوق بر آفرینش‌های فکری می‌تواند به عنوان «رویکردی اقتصادی» و بر اساس «قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت» تعریف شود.

### ج) مبانی حقوقی توجیهی تکمیلی

از طرفی دانستیم که هدف از اعطای حقوق بر آفرینش‌های فکری در حوزه صنعتی و ادبی، ایجاد «حق انحصاری» بوده، تا با این حق، مانع رقابت غیرمنصفانه اشخاص گردد.

انحصاری بودن و قواعد منع رقابت نیز به نحوی به نظم عمومی ارتباط دارد و به عنوان «قواعد ناظر به انتظامات» و یا «قوانين اعمال مستقیم» در نظامهای حقوقی محل توجه قرار می‌گیرد؛ به نحوی که همواره قانون دولت میزان در این خصوص اعمال می‌شود.

در واقع در این تفسیر، «هدف و غایت حمایت از حق»، به هدف و غایت سنتی «تعیین نقطه ارتباط مادی» غلبه پیدا می‌نماید و همین امر سبب می‌شود که قائل به حکومت «قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت» گردیم.

### ۲.۲. آثار ماهیت اقتصادی حق

ماهیت اقتصادی حق که سبب حکومت «قانون محل درخواست اعمال حمایت» گردید، در عمل باعث می‌شود که حق واحد بتواند در کشورهای متعدد حمایت شود و در هر کشوری به صورت استقلالی و قطع نظر از منشأ ایجاد آن مورد توجه قرار گیرد.

بنابراین اثر بنیادین حکومت «قانون محل درخواست اعمال حمایت»، استقلال حقوق است.

به این معنا که اگر حقی در کشور اول هم ازین برود، زوال این حق در کشور اول تأثیر بنیادین در دامنه حق ایجادشده در کشور دوم نخواهد داشت و این حق همچنان می‌تواند به طور

مستقل در کشور دوم حمایت شود؛ نظریه‌ای که به واسطه «ماهیت استقلالی حق» مبانی «حقوق مکتبه» در مفهوم سنتی را نیز متحول می‌نماید.

اثر دوم اینکه «تعیین نقطه مرکز ثقل و مرکز تعیین رابطه حقوقی» دیگر به عنوان نقطه واحد تلقی نمی‌شود، بلکه در اینجا با تکثر مرکز ثقل رو برو هستیم و این امر با تغیری‌های سنتی در حقوق بین‌الملل خصوصی چندان سازگار نیست.

بر اساس این نظریه، هر نظام حقوقی می‌تواند در قالب نظام حمایتی خود که تحت تأثیر سیاست‌های اقتصادی- حقوقی خود اتخاذ می‌نماید، سبب تعیین رابطه حقوقی در کشور متبع خود گردد و در این صورت با تکثر در قانون حاکم مواجه هستیم.

نتیجه آنکه مطالعه تاریخی نشان می‌دهد، دو نظریه در خصوص تعیین مرکز ثقل رابطه حقوقی وجود دارد؛ اول نظریه تعیین مرکز ثقل مادی و فیزیکی رابطه حقوقی و دوم تعیین مرکز ثقل مالی و اقتصادی. اگر در گذشته دور نظریه مرکز ثقل مادی می‌توانست در حوزه اموال مادی کارایی داشته باشد، امروزه نظریه مرکز ثقل اقتصادی در حوزه اموال فکری کارآمدتر است.

### ۳. محدوده و نحوه کارکرد «قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت»

ماهیت اقتصادی حق بر اموال فکری سبب می‌شود که برای تعیین مرکز ثقل رابطه حقوقی قائل به حکومت «قانون محل درخواست اعمال حمایت» گردیم (بخش اول). وانگهی تأمل در نظریه‌های حقوقی و رویکرد عملی کشورهای مختلف مؤید آن است که همواره با نوعی تعامل میان این دو تفکر رو برو هستیم، تعامل میان «قانون کشور مبدأ» و «قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت» (بخش دوم).

#### ۳.۱. قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت

پذیرش اعمال این قانون در کنوانسیون‌ها (قسمت اول) و نحوه اعمال (قسمت دوم) و دایرة اعمال این قانون (قسمت سوم)، می‌تواند در تبیین جایگاه این قانون دارای اهمیت باشد.

#### ۳.۱.۱. اعمال این قانون در کنوانسیون‌ها

بررسی اجمالی کنوانسیون‌های بین‌المللی حاکم بر حقوق بر آفرینش‌های فکری به عنوان مهم‌ترین استناد حقوقی حاکم بر این دسته از حقوق، خود مؤید این موضوع مهم است که مبانی اصلی این کنوانسیون‌ها، تبیین اصول مرتبط با اهلیت تمتع و شرایط ایجاد حق به صورت

ماهی می باشد و اصولاً در مرحله استیفادی حق و به پیروی از آن، در محدوده تعیین قانون حاکم بر اجرای حق، کمتر حکمی دارند.

افزون بر این، دکترین هودار تعیین مرکز نقل اقتصادی حداقل در چهار مورد قائل به این هستند که در خود کنوانسیون به صراحت و یا ضمنی نسبت به صلاحیت «قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت» اعلام نظر شده است. این چهار کنوانسیون عبارت‌اند از: کنوانسیون برن (ماده ۲-۵)، کنوانسیون رم ۱۹۶۱ در خصوص برنامه‌های رادیویی (ماده ۲)، موافقتنامه تریپس<sup>۱</sup>، و کنوانسیون رم دو<sup>۲</sup> (ماده ۲).

اما همواره این تردید وجود دارد که آیا دلیل اعمال این قاعده، تعیین مرکز نقل اقتصادی<sup>۳</sup> بوده، یا اینکه به دلیل ماهیت مرتبط با نظم اقتصادی این حق، و بر اساس صلاحیت ناشی از «قواعد ناظر به انتظامات» می باشد. پاسخ این پرسش را در قسمت بعدی می‌یابیم.

### ۳. ۱. ۲. چگونگی اعمال قانون محل درخواست اعمال حمایت الف) ماهیت و تعریف قواعد ناظر به انتظامات

به یاد می آوریم که به‌واسطه مداخله بیش از پیش دولت در روابط حقوقی خصوصی، با یک دسته از قاعده‌های حقوقی جدید روبرو می شویم که به آن در زبان حقوقی «قواعد ناظر به انتظامات»<sup>۴</sup>، «قواعد اعمال مستقیم»<sup>۵</sup> یا «قواعد خوداعمالی»<sup>۶</sup> می‌گویند.

ب) ویژگی‌های اصلی قاعده‌های ناظر به انتظامات  
قاعده ناظر به انتظامات، حداقل دارای سه ویژگی اصلی است: غایت‌گرا، دخالت دولت، قاعده یک‌طرفه (Unilaterale).

۱. غایت‌گرا. هدف از وضع این دسته از قواعد، حفظ امنیت حقوقی روابط حقوق خصوصی می‌باشد؛ برای مثال، مقررات ارزی با هدف حفظ بازار اقتصادی در حوزه معاملات خارجی وضع می‌شود.

۱. در این موافقتنامه به صورت استثنایی، به «قانون مقر دادگاه» جهت مسائل ناظر به اداره دعوا اشاره می‌نماید که چون آن را به عنوان استثنایی بر اصل صلاحیت «قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت» درنظر می‌گیرند، پس موافقتنامه تریپس را نیز به عنوان یکی از مؤیدات صلاحیت قانون محل درخواست حمایت محسوب می‌کنند.

۲. مواد این کنوانسیون در مقررات قانونی اتحادیه اروپا به شماره ۸۶۴/۲۰۰۷ در سال ۲۰۰۷ م به تصویب رسید. در ماده ۶ این مقررات، اصول مربوط به قانون حاکم بر حقوق آفریش‌های فکری تبیین می‌شود.

3. Localization

4. Lois de Police

5. La Loi d'application immediate

6. Auto-Limitative

۲. دخالت مستقیم دولت. دولت گاه به صورت مستقیم از طریق سازمان‌های قانونی مانند ادارات و سازمان‌های دولتی تنظیم‌کننده قوانین به صورت پیشینی، و گاه از طریق محاکم تخصصی در حوزه‌های معین به صورت پسینی در روابط حقوق خصوصی دخالت می‌نماید. در دخالت پیشینی، سازمان‌ها متولی آن حوزه خاص در مقام وضع قاعده‌های خاص حقوقی در آن روابط حقوقی می‌باشند؛ مانند مداخله گمرکات در ترجیح و تحويل کالاهای خارجی. دخالت پسینی مانند حکم ابطال معامله‌ای است که برخلاف مقررات ناظر به نظم اقتصادی صادر می‌شود.

۳. قاعدة یک‌طرفه. قوانین ناظر به انتظامات به عنوان قاعدة یک‌طرفه شمرده می‌شوند؛ به این صورت که یا قوانین ناظر به انتظامات کشور میزبان بر آن رابطه حقوقی حاکم است و یا حاکم نیست. پس قاضی رسیدگی کننده در صورت احراز ماهیت مربوط به قوانین ناظر به انتظامات، این قوانین را رأساً نسبت به رابطه حقوق خصوصی اعمال می‌کند<sup>۱</sup>. ماهیت یک‌سویه قوانین ناظر به انتظامات، به دلیل وجه غالب حقوق عمومی این نوع از قوانین است. حال براساس این سه ویژگی اصلی است که می‌توان جایگاه قواعد ناظر به انتظامات را تبیین نمود. بدیهی است از آنجایی که در حوزه حقوق بر آفرینش‌های فکری، حمایت حداکثری تابعی از مصالح هر نظام حقوقی می‌باشد، پس قانون‌گذار می‌تواند براساس صلاح‌دید خود نسبت به اعطای حمایت حداکثری برای بعضی از حقوق و نسبت به دسته‌ای از اتباع خارجه اقدام نماید. وانگهی به نظر می‌رسد که صرف دخالت قانون‌گذار در حوزه حقوق حاکم بر آفرینش‌های فکری به تنها ی نمی‌تواند دلیلی باشد که بتوان آن را از قوانین ناظر به انتظامات دانست.

درواقع قانون‌گذار، حقوق ناظر به آفرینش‌های فکری را در دسته ارتباطی ارزش‌های مالی قرار می‌دهد که درنهایت بر آن «قانون محل درخواست اعمال حمایت» را اعمال می‌کند. همان‌گونه که در حوزه اموال، قانون‌گذار در هر حال، قائل به حکومت قانون «محل وقوع مال» به عنوان قاعدة حل تعارض می‌باشد، در حوزه حقوق بر آفرینش‌های فکری نیز قائل به حکومت «قانون محل درخواست اعمال حمایت» است؛ راهکاری که به عنوان راهکار جاری در

۱. حال آنکه قواعد ناظر به حل تعارض قوانین در واقع به صورت قواعد دوطرفه یا دوسویه (Bilateral rules) می‌باشند؛ به این معنی که قاضی رسیدگی کننده می‌تواند قوانین مقرر دادگاه و یا قانون خارجی را بر ماهیت رابطه حقوقی اعمال نماید.

حل تعارض قوانین، در ماهیت خود دوسویه محسوب می‌شود. اثر وضعی این تفسیر همانا در دامنه اعمال «قانون محل درخواست اعمال حمایت» است.

اگر «قانون محل درخواست اعمال حمایت» را یکی از قوانین ناظر به انتظامات می‌دانستیم، در این صورت روش تفسیر آن کاملاً سرزمینی بود و بر اساس تفسیر غالب در حوزه قواعد ناظر به انتظامات اصولاً جایگاهی برای اعمال قانون خارجی وجود نداشت (الماسی، ص ۱۲۰). حال آنکه در حوزه حقوق بر آفرینش‌های فکری وضعیت متفاوت است.

قاضی با رویکرد حاکم بر قواعد ناظر به تعارض قوانین، می‌تواند جایگاهی را برای قانون خارجی قائل باشد و بر اساس قواعد حل تعارض قوانین نسبت به صلاحیت قانون محل درخواست اعمال حمایت خارجی حکم دهد. پس درنهایت، قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت به عنوان نتیجه حاصل از اعمال قواعد حل تعارض قوانین در حوزه حقوق بر آفرینش‌های فکری به کار می‌رود.

تاکنون دانستیم که بر اساس اسناد بین‌المللی و نیز دکترین غالب در این حوزه، تمایل جدی به حکومت «قانون محل درخواست اعمال حمایت» به عنوان قاعدة حل تعارض وجود دارد. حال در قسمت بعدی به دایرۀ اعمال این قاعدة می‌پردازیم.

### ۳.۱.۳. دایرۀ اعمال قاعدة

در یک تحلیل عقلی آنگاه که در مقام بررسی یک حق مالی هستیم، همواره با دو مرحله ایجاد حق و اثرباری حق روبرو می‌شویم. ایجاد حق را در حوزه اهلیت تمتع بررسی کردیم و آنگاه که به مرحله اثرباری حق می‌رسیم، می‌توان آن را از دو منظر محل بررسی قرار دهیم؛ اثرباری مثبت و فعل، و اثرباری منفی و منفعل.

#### الف) اثرباری مثبت و فعل

اثرباری مثبت و فعل همان وضعیتی است که در آن صاحب حق قابلیت بهره بردن از آن حق از طریق مصرف و بهره بردن از مال و بهویژه انتقال آن در سرزمین دیگر را درنظر دارد. برای مثال صاحب یک حق اختراع به حقوق قانونی خود در کشور محل ثبت استناد می‌نماید، و بر آن اساس مدعی حق مالی بر یک پدیده خاص به نام اختراع می‌باشد. در این صورت، در بیشتر مواقع این اثرباری مثبت و فعل، خود تابعی از شناسایی اهلیت تمتع در مرحله ایجاد حق است. اگر اهلیت تمتع شخصی اثبات و حق نیز به منصه وجود رسیده باشد، در این صورت این حق برای شخص صاحب اهلیت ایجاد شده، وی می‌تواند بر همان اساس

در کشور دیگر (محل اثرگذاری) نیز درخواست شناسایی آن حق را بنماید؛ بنابراین استیفای حق خود عاملًّا تابعی از تمتع حق در مرحله ایجاد است.

وانگهی تعمقی دیگر در این نوع از اثرگذاری حق، ما را به این موضوع مهم رهنمون می‌سازد که در این وضعیت نیز قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت می‌تواند مدعی صلاحیت باشد. در فرضی که در کشور مقصد الزامات قانونی خاصی برای بردن و یا انتقال این حقوق قانونی وجود داشته باشد، برای مثال انتقال ارادی این حقوق منوط به رعایت تشریفات شکلی از قبیل ثبت آن باشد، می‌توان قائل به صلاحیت قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت گردید. پس در این فرض، اگر اثرگذاری حق در کشور مقصد، خود تابعی از مقررات کشور مقصد باشد، با نوعی از تعیین مرکز ثقل اقتصادی حق روبرو می‌شویم و بنابراین اصولاً باید قائل به صلاحیت قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت گردید.

خلاصه آنکه اگر میان قانون کشور مبدأ حق و کشور محل اثرگذاری حق تعارضی محقق گردد، بر اساس نظریه تعیین مرکز ثقل اقتصادی بایستی قائل به حکومت قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت گردید. جریان این قاعده در خصوص اثرگذاری منفی با وضوح بیشتری قابل تبیین است.

#### ب) اثرگذاری منفی و منفع

در این وضعیت با موقعیتی روبرو می‌شویم که حق بر اموال فکری از سوی اشخاص ثالث نقض می‌گردد. در این صورت صاحب حق می‌تواند در دادگاه کشور محل نقض و بر اساس قانون محل درخواست اعمال حمایت، تقاضای رسیدگی به نقض حقوق بر اموال فکری را بنماید. دادگاه نیز پس از احراز صلاحیت قضایی خود وارد رسیدگی ماهوی می‌شود و سپس بر اساس قانون محل درخواست اعمال حمایت که در این فرض قانون مقر دادگاه خواهد بود، نسبت به حل و فصل موضوع اقدام می‌کند. بدیهی است در این فرض ذی نفع دعوا بر اساس اصول حاکم بر صلاحیت قضایی، از قبیل محل وقوع فعل زیانبار و یا محل وقوع خسارت و یا اقامتگاه خوانده و بهویژه با توجه به قابلیت اجرای رای در مقر دادگاه رسیدگی کننده، مبادرت به طرح دعوا می‌کند و درنهایت دادگاه با احراز صلاحیت قضایی و بر اساس قانون محل درخواست اعمال حمایت، حکم صادر می‌کند.<sup>۱</sup>

۱. از لحاظ حقوقی این امکان وجود دارد که خواهان در محل اقامت خوانده طرح دعوا نماید، ولی محل نقض حق در کشور دیگری باشد. در این وضعیت دادگاه نوعاً مبادرت به صدور رای بر اساس قانون محل درخواست اعمال حمایت به عنوان قانون پایه در این زمینه می‌نماید؛ اگرچه همان‌گونه که قبلًاً گفته شد، نگاهی به قانون کشور مبدأ نیز خواهد داشت. دیگر اینکه مبنای اعمال قانون محل درخواست اعمال حمایت همانا حمایت از ارزش اقتصادی اموال فکری است، پس ضرورتی برای اثبات تحقق ضرر و زیان در خصوص دعوا نقض وجود ندارد. بنابراین ولو اینکه خواهان دعوا نتواند اثبات کند که

در اینجا این پرسش مطرح می‌شود که رابطه میان «قانون کشور مبدأ» و «قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت» در حقوق بین‌الملل خصوصی چگونه تدوین می‌شود؛ آیا قانون کشور مبدأ کاربرد حقوقی ندارد یا اینکه در تعامل با قانون کشور محل درخواست حمایت از آن استفاده می‌شود؟

**۳.۲. تعامل «قانون کشور مبدأ» و «قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت»**

مطالعه عمیق این دو قانون نشان می‌دهد که با وجود اختلاف تئوری در بسیاری از زمینه‌ها، مفسران در مقام اعمال «قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت» نمی‌توانند نسبت به حکومت «قانون کشور مبدأ» نیز کاملاً بی‌تفاوت باشند. به این صورت که اگرچه امروزه از «قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت» به عنوان راهکار اصلی بهره می‌برند، ولی همواره «قانون کشور مبدأ» نیز به عنوان عامل تعديل‌کننده استفاده می‌شود. این جنبه تعديل‌کننده به ویژه در قالب «نظریه حقوق مکتبه» در نظام داخلی، و نیز در دیدگاهی فراملی در «نظریه حداقل استانداردها» و «نظریه رفتار ملی» تبلور می‌یابد.

### **۳.۲.۱. نظریه حقوق مکتبه**

در این رویکرد، حقوق دانان بر این باورند که به فرض حکومت «قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت»، همواره قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت به مبانی نظریه‌های مربوط به «حقوق مکتبه» به عنوان یکی از نظریه‌های جاری در حقوق بین‌المللی خصوصی استناد می‌نماید. درنتیجه به این باور می‌رسند که اگر «قانون کشور مبدأ» در واقع مدت حمایت کمتری را برای اثر قائل شد، در کشور «محل درخواست اعمال حمایت» نمی‌توان مدت حمایت بیشتری را درخواست کرد.

برای مثال اگر در کشور مبدأ مدت ۳۰ سال برای حمایت از اثر ادبی پیش‌بینی شده باشد، همین مدت در کشور محل درخواست حمایت نیز محل توجه خواهد بود؛ اگرچه در قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت، تا ۵۰ سال این اثر قابلیت حمایت داشته باشد.

---

به واسطه نقض حقوق وی به ایشان خسارتنی وارد شده است، در هر حال بر اساس قانون محل درخواست اعمال حمایت به نفع وی حکم صادر می‌گردد. همین اختلاف نیز خود می‌تواند میان آن باشد که دعاوی نقض امروزه به عنوان دعاوی مسئولیت مدنی محسوب نمی‌شوند تا اثبات وقوع ضرر ضرورت داشته باشد، بلکه ماهیت این دعوا بیشتر دعوای نقض ارزشهای اقتصادی بوده، به این عنوان در دادگاه قابل استماع است.

### ۲.۲.۳. نظریهٔ حداقل استانداردها

استثنای دوم در اعمال «قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت»، اعمال حداقل استانداردهای حمایتی در کنوانسیون‌های بین‌المللی است که امروزه می‌تواند به عنوان «نظم عمومی واقعاً بین‌المللی» مورد توجه قرار گیرد (ایرانبور، ۱۳۹۰، ص ۱۳ به بعد). از جمله می‌توان بر این باور بود که قواعد ناظر به حمایت بنیادین از حقوق آفرینش‌های فکری در این دسته از حقوق جای دارد.

بديهی است، اگر بر اساس قواعد عرفی بین‌المللی حداقل حمایت برای اثری ۵۰ سال باشد، به طور قطع در اين خصوص رعایت حداقل حمایتها به عنوان «نظم عمومی واقعاً بین‌المللی» محل توجه قرار می‌گيرد و «قانون کشور محل درخواست حمایت» که قائل به زمان ۳۰ ساله برای حمایت است، در اين حوزه به نفع اين نظم عمومی واقعاً بین‌المللی تعديل می‌شود.<sup>۱</sup>

### ۲.۳. رفتار ملی تعديل سوم

در ادامه اين محدودیتها، همچنین بايستی به بحث رفتار ملی استناد شود. اگرچه اصل رفتار ملی که شکل تکامل یافته و اثباتی رفتار مقابل می‌باشد، بر اساس شرایط مندرج در کنوانسیون‌های بین‌المللی، خود به عنوان يکی از مصادق‌های حداقل استانداردهای بین‌المللی شمرده می‌شود، ولی نظر به اهمیت و کارکرد آن در حوزه حقوق بر آفرینش‌های فکری، محل توجه خاص می‌باشد.

به‌حال قانون کشور محل درخواست اعمال حمایت، بايستی رفتار ملی را به عنوان يکی از حداقل‌های استاندارد به‌رسمیت بشناسد؛ به اين معنی که نمی‌تواند به عذر حکومت قانون محل درخواست اعمال حمایت، قائل به عدم امکان اعمال شرط رفتار ملی گردید (Mayer.1991. p.42).

پس همان‌گونه که گفته شد، هرچند که کارکرد قانون محل درخواست اعمال حمایت می‌تواند مبنایی برای شناسایی دایره حق و اجرای آن باشد، ولی اين دکترین نمی‌تواند نسبت به جایگاه اثباتی قانون کشور مبدأ اثر و نیز قواعد و اصول فراملي حاکم بر اين دسته از حقوق بی‌تفاوت باشد؛ جایگاهی که سبب تثیت و توسعه اين دسته از حقوق می‌گردد.

---

۱. نظم عمومی منفی و تقلب نسبت به قانون نیز به عنوان دو عامل دیگر می‌تواند به صورت سنتی، مانع قانون کشور محل حمایت شوند.

#### ۴. نتیجه

آنگاه که در حوزه حقوق بر آفرینش‌های فکری، در مقام تعیین قانون حاکم بر این حق به عنوان یک «حق حداکثری» می‌باشیم، درنهایت، گرایش غالب، دکترین حقوقی بر اعمال «قانون محل درخواست اعمال حمایت» خواهد بود؛ قانونی که با مبانی اقتصادی و اجتماعی این حق خاص نیز سازگاری دارد. اعمال قانون محل درخواست حمایت ما را از قانون مبدأ اثر به عنوان مبنایی برای حفظ حقوق مكتتبه و نیز از اعمال قواعد بین‌المللی در راستای افزایش حمایت از صاحبان این دسته از حقوق بین‌المللی سازد. پس قائل به صلاحیت قانون محل درخواست اعمال حمایت می‌شویم و با لحاظ نظریه حقوق مكتتبه و حقوق شناسایی شده در روابط بین‌الملل، دایره حمایتی از این حق را با رویکردی واقع‌گرایانه توسعه می‌دهیم.

#### منابع و مأخذ

##### الف-فارسی

۱. ارفع‌نیا، بهشید (۱۳۸۵). حقوق بین‌الملل خصوصی. نشر بهتاب.
۲. الماضی، نجاد علی (۱۳۶۸). تعارض قوانین. مرکز نشر دانشگاهی.
۳. ایران‌پور، فرهاد (۱۳۹۱) الف. اهلیت تمتع خارجی‌ها در حوزه حقوق بر آفرینش‌های فکری. فصلنامه حقوق، دوره ۴۲، شماره ۴، مجله دانشکده حقوق و علوم سیاسی، زمستان.
۴. ایران‌پور، فرهاد (۱۳۹۱) ب. روش‌شناسی و شناخت‌شناسی حقوقی. رخداد نو.
۵. ایران‌پور فرهاد و معلی مهدی (۱۳۸۹). مبانی حقوق بر آفرینش‌های فکری. مجله دانشکده حقوق.
۶. ایران‌پور، فرهاد (۱۳۹۰). نظام حاکم بر قراردادهای تجاری بین‌المللی. شهر دانش.
۷. مصباح‌یزدی (۱۳۸۶). آموزش فلسفه، شرکت چاپ و نشر بین‌الملل. ج. ۲.
۸. قدردان قراملکی، محمدحسن (۱۳۷۵). اصل علیت در فلسفه و کلام. مرکز انتشارات دفتر تبلیغات اسلامی.

##### ب-خارجی

##### -فرانسه

- 1.Arminjon P. P.,(1920) L'object et la méthode du droit international privé, R.C.A.LA. III.,s.
- 2.Arminjon P.P., précis de Droit International Commercial Dalloz, 1940,
- 3.Batiffol H et Lagarde P., Traité de droit international privé, Paris, 1971.,
- 4.Derruppé J., Propriété industrielle. Rep., International Dalloze., 1998.
- 5.Galleux, J.C., Droit de la propriété industrielle, Dalloz, 2003, p. 23 et 63.
- 6.Gautier P. Y., Propriété littéraire et artistique. Rep., International Dalloze., 1998.
- 7.Mayer P., Droit international privé, Montchrestien, 1991.
- 8.Niboyet J.P., Cours de droit international privé français, Sirey, 1949
- 9.Niboyet J. P, Traité de droit international privé français, T: V, Siery, 1948.

##### - انگلیسی

- 10.Cornish W.R., Intellectual property. Sweet & Maxwell., 1999.
- 11.Fawcett J.J. & Torremans P., Intellectual property rights and private international law., Oxford., 1998.
- 12.Fentiman F., Choice of law and intellectual property, in IIC Studies in industrial property and copy right law, V. 24., Hart, Oxford and Portland., 2005.